

סְמָאוֹת אֶוּ דַעֲנוֹ לְאַמִּין

פֿאַר דֵי בֵּית יַעֲבָר שׂוֹלְעַן.

דֵר שׂוֹלְכָאָמִיטָעַט אֶוּ זַיְנַע אַוְיכְנַאְגָעַן:

זֶן יַעֲרַע שְׁבָאָדָט זַוָּם עַז וַיַּד שְׁבָאָדָן אַבְּתַיְיַקְבָּשָׁלָן, סְנַחַתְּהַלְּסַתְּ וְעוֹדָקְ אַקְאָמִיטָעַט פָּנַן 3-5 פְּעַרְחָן זַוָּם וְאַל אַרְכָּן.
זַיְנַע אַהֲן פְּעַרְוָאַלְטָעַן סְנַחַתְּהַלְּסַתְּ דֵר שְׁלָעַן

אַוְיכְנַאְגָעַן פָּנַן שְׁוֹלְכָאָמִיטָעַט וְעַגְעַן:
זֶן זַוָּם פְּאַר אַהֲיַנְיַשְׁעַן, פְּרַקְעַנְעַבְּ אַוְיכְנַעַן שְׁוֹלְאַקְאָל,
זֶן אַנְגַּיְשְׁרַעַן דֵי יַעֲרָתְרַוִּים אַהֲן, אַוְיכְנַאְגָעַן פְּמַקְבָּלָן דֵרְעַן
לְעַה-לְיַוְן.

זֶן וְאַרְגַּעַן פְּאַר בְּעַר-פְּנוֹקְפְּלִיבְּרַ אַיְגְּנָאָסְרוֹוָגְּ פָּנַן שְׁלָל-גָּעָל,
אֶוּזֶן דֵר לְעַהְרַטְרַוִּים וְאַלְמָן וַיַּד קְרַב פָּאַל בְּיַצְמַדְעַת
סְנַחַתְּהַלְּסַתְּ דֵרְעַן צְרָנְגְּעַן.

זֶן חַאְבָּגְנַצְוְטָעַן פְּאַר יַעֲרַע סְמַעְפְּסַעְרַ אַשְׁלַבְוִוְוַעַט פָּנַן
וְעַלְבָּעַן דֵרְעַן עַוְשְׁטָעַר מְוַילְּ. יְאַל בְּעַשְׁטִיסְטַהְעַזְעַט אַוְיכְנַעַן
לְעַיְן גַּעַדְאָלָט.

זֶן זַוָּם פְּאַר בְּעַקְעַסְטְּיַוְגְּ אַהֲן בְּעַוְרַגְגַּנְגַּן פָּנַן זַי לְעַדְרַיְוִים,
אַכְפָּנוֹן זֶן נְגַבְּעַן אַוְיכְנַעַן וַיַּד פְּנוֹקְפְּלִיבְּרַ אַיְסְפְּתְרַוִּוגְּ פָּנַן שְׁוֹלְעַן.
פְּרַאְבָּאָם דָּוָךְ דֵי לְעַטְוַעְרַיְוִים אַהֲן אַוְיכְנַעַן וַיַּדְעַלְמַגְּ פָּנַן זַיְנַע
פְּלִיבְּעַן.

זֶן כְּעַשְׁטִיסְטַהְעַזְעַט פָּנַן וַיַּד אַפְּרַחְבָּן זַוָּם אַלְמָן דַעֲנוֹן זַי לְעַרְעַוְתָּם
סְנַחַתְּהַלְּסַתְּ דֵרְעַן מְתָאָטָה.

זֶן אַנְסְּפַעְעַן אַתְּטַעְוַרְכַּט אַנְסְּגַגְגַהְעַט פָּנַן זַי שְׁלַטְרַיְמַן
דָּאָרָף סְנַעְעַן דָּרְעַר לְעַרְעַרְעַן נִסְטַסְטַסְטַעְעַן אַנְסְּגַגְגַהְעַט
זֶן שְׁמַעַן אַנְסְּפַעְעַן קְדַמְאָקַט סְנַחַתְּהַלְּסַתְּ דֵרְעַן זַי לְיַהְתָּן, פְּאַר יַעֲרַע פָּנַן
וְסַמְּנַחְקַעְעַן אַכְעַרְבַּט זֶן דָּרְעַן זַי לְיַהְתָּן אַנְסְּפַעְעַן
אַזְדָּע אַזְסְּמַקְדְּזַעְעַס אַנְסְּפַעְעַן אַלְעַ שְׁלַטְרַיְמַן.

זֶן צְמַלְעַן אַפְּנַסְסַטְסַיְרַ לְמַבָּת רַעַם לְעַרְעַרְעַן סְמַאְמַרְעַן
אַנְסְּפַעְעַן 5 אַלְמָן בֵּית הַנוֹּשֶׁת שְׁלַטְרַיְמַן, אַנְסְּפַעְעַן זַי גַּדְעַעַן
אַנְסְּפַעְעַן זַי 2 אַלְמָן זַי גַּדְעַעַן זַי גַּדְעַעַן.

דער שולֶׁ-דענֶלְאָטֶן.

- כ) די שלע בית יעַפְּבָ נחסְטָ אָרוֹם 7 קָלָאָסְעָן אָוּן דָּוִיעָרֶת 7
יאָהָרָעָן.
- ד) אַיְן יַעֲרָעָן קָלָאָסְ קָוְטָעָן פָּאָר די לְטָוְרִיס 2 לְעַקְצִיעָס טָעַנְלִיךְ, ה-
10 לְעַקְצִיעָס וּזְעַנְטָלִיךְ (אַ לְעַקְצִיעָס דָּוִיעָרֶת 45 סִינְוֹת).
- ה) שְׂילָעָרִינְס וּזְעָרָעָן אַגְּנָעָנוּבָעָן פָּוָן 6—7 יַאָהָרָ אלְאָסְ אָוּן זַיְן שְׂבָרִיט
דָּעַם בֵּיהָ יעַקְבָּ קָרוֹם אַיְן עַלְטָעָר פָּוָן 13—14 יַאָהָרָ, דָּאָן קָוָם
זַיְן אַיְן די בְּנוֹתָנְרוּפְּעָן.
- בְּעַטְצָרָקָנוּ: אַיְן די עַרְשָׁטָאָזְיַ אָהָרָעָן דָּאָרָפְּ סְעָן זַיְן נָאָבָנִיבִּינְגָּר בְּנָה
די עַלְטָעָר, יַעֲדָעָנוּפְּאָלָס וְאֶל דָּעָר אַגְּנָטָעָרְשִׁיעָר נִישְׁטָזְזָעָר
מְעוֹרָג וּזְיַיְדִּי יַאָהָרָ.
- ז) יַעֲדָעָ קָלָאָס דָּאָרָפְּ בְּעַשְׁתָּעָהָן פָּוָן 30 טְיַלְעָרִיגָּס טָאָקָסִיסָוּם, אָוּבָּס
וּעְנָעָן פֻּעָרָהָאָן סְעָרָר שְׂילָעָרִינְס וּזְעָרָט גַּעַמָּבָט אַ פָּאָרָאָלָעָל קָיָם
צ. ב. ש. 1 אַ אָוּן 1 ב.

דָּעָר אַיְנוּוּנְכָאָר אָוּן די וּוּרְמַשְׁאָפְט פָּוָן דָּעָר שְׁוֹלָעָ.

- ז) אַיְן יַעֲדָעָ בֵּיתָ יעַקְבָּ שְׁוֹלָעָ דָּאָרָפְּ זַיְהָ, אַוְיְסָעָר דָּאָמָן נְוִוְּתִינְגָּעָס
טְעַבְּעָל, אָוּיךְ גַּטְפִּינְגָּן:
- (1) אַ בְּרִיעָפְּ קָעָסְטָעָל בֵּיהָ דָּעָר שְ׀רָר פָּאָר דָּעָר קָאָרָעָסְפָּאָנְדָעָן אָוּן
בְּרִיעָפְּ קָאָבָטָעָן אָוּיךְ פָּרָאָנָעָן פָּוָן די לְעַגְּרָעָרִינְס אָוּן שְׂילָעָרִין
צָוָם צָוָל קָאָסִיטָעָם.
- (2) אַ הָאָלְעָן-בָּאָבָעָל אָוּיךְ בְּדָוּתָה אָוּן אַגְּבָוּאָרָטָעָן אָוּיךְ די טָאָל
פָּוָן בְּרִיעָפְּ קָאָבָטָעָן.
- (3) אַ רְּיִין הָאָנְטִיבָּךְ, אַ פָּלָאָס גַּעַקְאָבָט וּזְאָסָעָר אָוּן צְוּוִיְּנִילְעָזָעָר.
- (4) אַ שְׁבִּיְּ קָאָבָטָעָן אָוּן אַבְּפָאָל-קָאָרָב אָוּן יַעֲרָעָן צִימָעָר.
- (5) אַ זְיִינְגָּה, אַ נְלָאָק אָוּן אַ טְּזָסְצָעָרָאָטָר סְעַסְטָעָר.
- עַכְּ בָּהָ שְׂטָאָרָק גַּעַנְוּבָעָן וּזְעָרָעָן אָוּן אַבָּט די הִינְגְּנִיעָ אָוּן רִינְגָּק
פָּוָן דָּעָר שְׁוֹלָעָ, דָּעַרְבָּעָר:
- (1) כְּוֹעָן אָלָעָ צִימָעָרָן אָוּיכְנָעָקָעָרָט וּזְרָעָעָן אָוּיךְ אַ שְׁטָוִיבָּ פְּרִיְּיָ
אָוּפָן אָוּן אַפְּסָ נְעַלְפְּטָעָרָט וּזְעָרָעָן אָפְּלָוָן אָוּן חִינְגְּטָר (לְבָהָ)
צְוּוִיְּנִילְעָזָעָר (צְאָל טְגִירִיךְ).
- (2) לְכָל הַחַחּוֹת יַעֲרָעָן חָוְדָשׁ סְוִוָּן די וְעַד אַגְּנָעָזְוִישָׁט וּזְעָרָעָן
- (3) אָלָעָ וְאָבָטָן סְוִוָּן יַעֲרָעָן בָּאָגְּנָעָזְוִישָׁט וּזְעָרָעָן פָּוָן שְׂטָוָבָּ

- (4) דער נאנצער של אינזונטער טהו זיין אין טטען זושטאָנָה, אע-
- בראַבעגעט זאַבען סוחען אַזְבָּארֶט פֿערְדִּיכְט ווערְעָן.
- (5) די בענק טהען ועהר אָפְּצָ פֿרְיכְּט אַבְּגָעָוִישָׁט ווערְעָן אָון פֿון
צייט צו צייט אוֹיךְ גוֹטָ גַּעֲזָאַשְׁעָן ווערְעָן.
- (6) די בעילַיכְּתָוּנָגָס פּהוֹ זַיְן אַ גַּעֲנוֹן הַעַלְעָ.
- (7) די טַזְמַפְּרָאָטוֹר אַין דער קְלָאמָס דָּאָרְפָּטָ נִישְׁטָ זַיְן נִידְרִינְגָּר וויַיְן
15 גְּרָאָר אַ.
- (8) דָּאָס קְלָאוּזָט טַהו זַיְהָר דָּרֵין גַּעֲהָאַלְטָעָן ווערְעָן אָון צוֹוִי סָאַל
וועבענטְלִיךְ סִימָט דָּעַוְנְעַטְקָאַיזָּט סִיטְלָעָן בְּעַרְיִינְגָּט ווערְעָן.

די פֿפְּלִיכְּטָעָן פּהוֹ די שִׁילְעָרִינְס.

- די שִׁילְעָרִינְס פֿון בִּית יַעֲקֹב שְׁולָע דָּאָרְפָּטָן:
- (1) יְצָ פִּיהָרְטָן שְׁמְרוּנָגָן יְוִירִיס לְוִיט דָּעָר תּוֹרָה.
- (2) יְצָ אַוְיְפְּזִיזְרָעָן אַרְטָגָן אָון אַיְרָעָל אַין שְׁוִיגָּן אָון אַוְיְסָעָר אַיְתָר.
- (3) צוֹ בְּעַזְבָּעָן רַגְכְּעַלְמָעָסָג די שְׁוָלָג, נִישְׁטָ צוֹ בְּעַרְשְׁפָעְטִינְגָּן אָון
אַזְּקָץ נִישְׁטָ צּוֹפְּיָל וּוַיְילָעָן גַּאֲךְ די לְעַקְצִינְג.
- (4) יְצָ רַוְהִינְג צוֹ פְּעַרְהָאַלְטָעָן אָון נִישְׁטָ שְׁטָרָעָן די לְעַקְצִיעָם פֿון
אַנְדְּרָעָ קְלָאָסָעָן, דָּוֹךְ עַפְנָעָן זַיְן טַיְרָאָ. דָּן.
- (5) פּוֹנְקָאַלְקָן סִימָטָן גַּלְאָקָעָן-קְלִינְג צוֹ בְּעַזְבָּעָן די עַרְטָר.
- (6) נִישְׁטָ וּוְאַינְרָעָן די שְׁוָלָג זַאֲבעָן אָון נִישְׁטָ שְׁרִיבָעָן אַוְיָף די וּוּנְגָר.
- (7) אלְעָטָ פְּאַפְּרָעָן אַזְּקָץ אַבְּפָאַלְעָבָטָס אַרְיִינְגְּזָוּוֹאָרְפָּעָן אַין די בְּעַשְׁפִּים-
טָע אַבְּפָאַל קָאַרְבָּעָן.
- (8) נִישְׁטָ טְרָאָגָעָן קִיְּזָן דָּעַקְאַלְטְּרָוָסָעָ אָון דָּהָרְכִּילְכִּינְגָּעָ קְלִיְּדוֹגָן אַרְעָר
קוֹרְצָע אַרְבָּעָל.
- (9) נִישְׁטָ צוֹ חַבְּרָן זַיְן סִימָט פְּרִיְּנוֹרִינְגָּס וּהָם גַּעֲהָרָעָן צוֹ נִישְׁטָ רָע-
לְיִינְזָוָת שְׁרָאַינְגָּן.
- (10) צִיְּהָאָבָּא אַיְגָּר לְעַהָר אָון שְׁוָלְבִּיכְעָר וּהָאָס די לְעַהָרָעָן פְּאַדְעָרָט,
אַ שִׁילְעָרִיָּה:
- ...הַעֲרָפְּנָהָלָט אַדְעָר פְּעַרְשְׁפָעָמִינְגָּט אַ לְעַקְצִיאָן דָּאָרְפָּט
כְּרֻעְנָגָן אַ
- ...טָעָן פְּנַטְשְׁוָלְדִּינוֹגָגָס צְעַפְּטָל פֿון די עַלְטָעָר.
- אַ שִׁילְעָרִיָּה
כְּנַשְׁׁזָּמָט פָּחָ קְאַמִּיסְטָט אַזְּהָאָסָפָן סִימָט די לְעַת-
שְׁוָלָע.
- דָּעָרִיָּה
רַעַן פֿון דָּעָר שְׁוָלָע.

רענאלאמין פאר די לעהערינס:

- די לעהערין פון די בית יעקב שולע כהו:
- א) ציטליך קומען אין דער שולע, לגל הפחות **10** טינטשען פֿ נלאקען-קלינג.
 - ב) די לעהער שטונדען פונקטליך אנטזוהויבען אין פונקטליך פערערביין צו האלטיזן די פיר פערסאכט בטשך די לעקזיע אין נא ארויסגעה, פון קלאמ.
 - ג) פאללעזען דעם רעיניסטר פון די שילערינס פאר די לעקז כרי אויפאצישריבען די פעהלענדע אין איינגעפיהרטען קלאמ ושורנאל.
 - ד) גאנך א צויזיטאניג אויכפֿת-העלען פון א וועלכע טה אין שילער אויסצופארטען ניטרי די סיבת.
 - ה) בתגעהן זיך צערטליך און סייל סיט די שילערינס דאס בעטונג ערנסט.
 - ו) וארגען פאר איהר זויטער פארטביבוונג און בעויצען די טינע לעהער ביבער און הילפס סטעדרען (וtradition לעהערין דא האבען ווענינטטען פאלגענדע ביבער: 19 בריעעה הוורב באנד געו, שריפטען, "עבוזי הנולה" שטערן, געשיכטע שטעה קאָטעל, רעבעקא, הלכוד און ביבעלשאַין, אם היילנטום קפּוּז) זאגען פאר די הינגעניע פון זיך און פון איהרער שילערינס.
 - ס) אין אכט געבען נישט ארויפֿליינען אויף די שילערינס נא אוייספֿיהרטאָרג עטראָפֿען.
 - ט) סייט דער צויזיטער לעהערין און סייט די שילערינס נור יוד רעדען.
 - יא) די לען צוים פול אויסנווצען און נישט בעווכען אנדערע קלאמ שטראָען אכטונג נאָבען אויף די צניעות-צינע קלידות פון איהר שילערינס.
 - זג) אכט ליאָגען או די קינדר ואָלען נישט טיטברענונג קיין גע אין שולע, וווען א וועלכע שילערין ברעננט געלד כדי אלעה ביך צו קויפֿן, זאל זי עם באָלד די לעהערין איבערנטבען זיך) אין פאל הווען זיך דורך אַנ' אַויסערגעווועהנְלייכען אומספֿאָפּערהינדערט צו קומען אין שולע, טעלדען דאָטן די שולט וואָלטונג, כרי רעכטציתיג צו בעוארגען **בִּיט** אַענטשטרעכען פערטרעסונג.

- (ט) עם איז נועוואונשען או די לערערין זאל:
- 1) יעדען שבת פון ר'ה בענשען געהן סיט די קינדר ער דאזו-
גען אין שולל.
 - 2) איינארדנען פארלעזוניגן און פארבואנען אין גטוויכע שבטים
און יסם טובים פאר די עלבער שילערינט און שבארטיאשע
פְּרוּיָען זוּגַעַנְד.
 - 3) איינטיררען צוישען די טילדערינט שוועסטערן פערבאנדען או
שְׂבִיצָען די אַרְיסֶע קִינְדֶּר, אויך איינארדנען אַ קִינְדֶּר
קָאַבְּיָסָעַט הוּאָס זָאָל וְאַבְּלָעַן אַ אַוְסְפָּלָגָט פָּאָנָּר.
 - 4) טאָבען שלצערן באָנטְרָעָנְצָעַן יעדע 3 פָּאָנָּטָעַן, אויף
וועלבּע זַי זָאָל זַי בְּזַקְעָנְפָּן טִיטְזִיעָרְזָעְזָעְן אוֹן זַי
קלאָזֶר באָכָּען די אַוְפָּגָאָט פְּנֵן קִינְדֶּר עַרְצִיּוּנָעַן
מוֹ). פִּירָעָן אַ מָּאָגָּבָּן, אַיְן זַיְעָבָּן זַי זָאָל פְּנַרְצִיּוּבָּעָן פִּירְשִׁוּרְעָן
פָּעָדָאָנָּגָּיָּשָׁעָ פְּרָאָכָּעָן אוֹן עַצְחָה, וְעַלְבָּעָ זַעֲנָעָן אַיְהָר אַוְסָּעָ-
פָּאָלָעָן בְּמַשְׂךְ די פְּרָאָקְסִיק, כְּרִי אוֹזְבָּהָאָנְדָּלָעָן שְׁפָעָטָעָר אוֹיף
די לְעַרְעָרָין קָאַזְפָּעָרָעָין.
 - 5) זַיְקָאָסָעָן צָוָם אַלְנָעָטִינָעָם לְעַהְרָ-פְּרָאָנָרָאָם פְּנֵן די בִּיתָ-
יְעַבְּבָּשָׁוּלָעָן אוֹן טִיטְזִעְזִעְזָעָן זַי וְעַבְּרָעָן אַיְן דַּעַר קְרָאָ-
קָאָוּשָׁר צָעָנְטָלָלָעָן.
 - 6) יעדען 3 הַזְּדָשָׁא אַוְסְפָּלָעָן גַּעֲנִי אַיְן פְּזַקְטָלָעָן דָּעַם פְּרָאָנָ-
בּוֹגָעָן אוֹן איינְשִׁיקָּעָן דַּעַר קְרָאָקוּטָר צָעָנְטָרָלָלָעָן.
 - 7) צַי צָאָהָלָעָן 5 פְּרָאָז, פְּנֵן אַיְהָר לוֹזָן, אַ שְׁטִיחָרָדָר לְמֻוכָּת דָּעַם
לְעַהְרָעָרָין סְעָסִינָאָר אַיְן קְרָאָקָא.

גראגראם אוֹז שְׂמֹנְדָּעָזִיּוֹפְּלָאוֹ.

די הויפט גַּעֲנִיכְתָּנְדָּקָן וּכְלָכָּע וּמְרָעָן גַּעֲלָרָנוּט אַיְן, 'בֵּית יַעֲקֹב'

זְבָּעָן:

- 1) תְּאֵלָה סִימְזָרִישָׁע, 2) רָת (הִינְמָ, פָּאָרְטָאָכָעָן אַ אַ. חַ),
3) חָוָמֶשׁ, 4) נְזָן, 5) יוֹרִישָׁע נְפִשְׁכָּטָע, 6) יוֹדִישָׁע-שָׁאָרָאָז,
7) כְּלִיל וְרִקְזָק טָוָן לְשָׁן הַקּוֹדֶשׁ (וּוּרָם. גַּעֲלָרָנוּט אַזְהָאָקָן טִיטְזָעָן
חוֹמֶשׁ אוֹן נְזָן).

די סְפָרִים הוּאָס וְשָׁרָעָן בענוצָאָס זַי די בֵּית יַעֲקֹב לְסֹדוֹדָים זְעָנָק:

- 1) 'עַבְּרִיאָנָכִי', 2) חָאת הַכְּרָכָא 3) יוֹדִישָׁע גַּעֲלָרָנוּט—ברָם-

בענין, 4) עטודיו היזירות (שטען), 5) חוטש, 6) תחלים במת
ערקלעונגגען (דרי) דיברטלענרטער, 7) זירילען חריסטאטיטיע,
דוקטור לשון הקודש, 9) פרקי אבותה (דרי) לעהטאן און ראב. באטכערן,
10) הפטוחות סיט ערקלעונגגען, 11) שריפטען פון שענירער,
12) "שבח" לוייטן חורב (ס. קאטינגר), 13) דיניס פאר די יונגענד,
14) דיניס פון קיזור טלהן ערוץ.

דער שטונגרען פלאן פון די קלאתטען אייז פאלגענדער:

כלאנס . I.

4	שעה וועבענטליך לפוד קריאה: "עברי אנכי" זה: ברבת דנטניין, טורה אני, אישר יצח, אלקי נטסהה, ברבתה הוין. קוורצע אויפקלעונגגען פון די יבים טובים, דיניס פון יעדרען טאג און פון שבת, געשפרעצען סיט די קוינדרער איבער אבותה און אנדרער רעליגישוע טעסטען. ז'ודיס: שרייבען און לפוזן פון אַבְּבָּיְן דיקטאָט.	3
---	---	---

כלאנס . II.

ת'ביה:	נומ לעזען און סחרו, נשתט און שטויַע פון שבת.	3
פ'ירוש התפללה:	סורה אני, קידוח שטע, קידוש, על הסחין, ברכת הוז.	2
דרת:	ברכות, דיניס, ימים טובים, רעליגישוע געשפרעבען.	2
געשיכטע:	פון בריאות עולם בייז יציאת מצרים ז'ודיס: שרייבען און לעזען, ליידלען פון בית יעקב—קינדרער-גארטען.	1 2

כלאנס . III.

ת'ביה:	פון הדודו בייז ישתחוו, קיט שטויַע, יקוס זורקן, סופ און טנחת פון שבת, ברבי געשי, פרקי אבותה, הנחת לאפסה פ'ירוש התפללה: ברכת המזון, שטויַע פון האל, אשרי, עליינו, נשחת בייז שטויַע פון שבת. דרת: דיניס, ימים טובים, רעליגישוע געשפרעבען אונ פאָרְטְּרָאָגָעָן.	1 2 2
--------	--	-------------

1 שעה וועכאנטן געשיבטען: פון יציגות מצרים בז' יהושע,
 חומס: לְרָדְיָה, זִוְבָּא, חַיִ שָׁרָה, הערטון א-
 האלבץ טעה בליל הרקדוק.
 2 יוזיש: לְזִוְזָן אֵין שְׂרִיבָעָה אוֹיפְּגָאנְבָּעָן פון דער
 אַרְטָאָדָאָקְבִּישָׁעָר לִיטָעָרָאָטָר.

כלאמ . ו'

תפלה: נארטאל דאונגנון און תהלים
 פירוש התפללה: חצלה פון ייסים טראים, לטו גאנגע-
 היל, עריטשער פרק פון אוכוֹל.
 רת: דינוב, גַּשְׁפֶּרֶעֶבֶן, פָּאָרְפָּרָאָגָעָן.
 געשיכטץ: פון יהושע בייז דער צערטהיילונג פון דער
 יודישער סלובה.
 חומש: פון חולרות בייז ענדע ספר בראשית
 (אויסער אייניגע גאָפִיטְלָעָן).
 יודיש: אַרְטָאָדָאָקְטִישָׁע לִיטָעָרָאָטָר.

כלאמ . ו'

תפלה: נארטאל דאונגנון און תהלים.
 פירוש התפללה: אלע קאָטִילְעָן תהלים פון דֵי
 תפלה.
 רת: דיניב, פָּאָרְטָרָאָגָעָן און גַּשְׁפֶּרֶעֶבֶן.
 געשיכטץ: פון שלטה המליך ביזן בית שני.
 חומש: ספר שמות, שמינו, קדושים, אטוד.
 נֶץ: תהירות: א, קְרָטָן, בְּגָם, כְּהָבָן, סְבָבָן,
 סְגָנָן, סְגָנָן, סְנָלָה, רָוָת, סְנָלָה אַכְחָר אָוָן רְקָזָק.
 זידיש: אַרְטָאָדָאָקְסִישָׁע לִיטָעָרָאָטָר.

כלאמ . ו'

תפלה: נארטאל דאונגנון און יוֹצֵר פון סְחוֹדָן.
 חומש: בסדר ברוך און דברים (אויסער אייניגע קָאָ-
 פִּיטְלָעָן) אַזְרָקְוִיך.
 נֶץ: קאָטִילְעָן פון תהלים און מְשֻׁלִּי. הַפְּטוֹרוֹת
 פְּנַזְבָּאָס דְּאָשְׁוֹגִיך.
 געשיכטץ: פון בית שני ביז נאנזים עטאנבען